



Ev.č. 37071

ŽELEZNICE SLOVENSKEJ REPUBLIKY, BRATISLAVA
V SKRÁTENEJ FORME „ŽSR“
ŽELEZNIČNÁ ENERGETIKA
Klemensova 8, 813 61 Bratislava

OBJEDNÁVKA Zmluva o poskytnutí služby	Číslo: 1397/2010/ŽE Zo dňa: 24.5.2010	Poskytovateľ: Porsche Inter Auto Slovakia, spol. s r.o. Dolnozemska 7 851 04 Bratislava			
Objednávateľ: Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skrátenej forme „ŽSR“ Klemensova 8, 813 61 Bratislava	IČO: 31 319 459 DIČ: 2020314472 IČ DPH: SK2020314472 Bank. spojenie: TATRABANKA Číslo účtu: 2682000049/1100 Zápis v Obch. registri: Okresného súdu Bratislava I Oddiel: Sro Vložka číslo: 2414/B				
Faktúru zaslať dvojmo na: Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skrátenej forme „ŽSR“ Železničná energetika Klemensova 8 813 61 Bratislava					
Konečný príjemca dodávky: Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skrátenej forme „ŽSR“ Železničná energetika Klemensova 8 813 61 Bratislava	Miesto určenia: ŽSR, Bratislava v skrátenej forme Železničná energetika Klemensova 8, 813 61 Bratislava				
Kontaktná osoba: Daniel Dugovič, tel. 02/2029 5627	Lehota splatnosti faktúr (v dňoch):	30 dní			
Objednávka – zmluva o poskytnutí služby je záväzná po podpísaní oprávnenými zástupcami zmluvných strán. Neoddeliteľnou súčasťou tejto objednávky sú Všeobecné obchodné podmienky ŽSR Bratislava, s ktorými sú zmluvné strany oboznámené a akceptujú ich v plnom rozsahu. V korešpondencii uvádzajte číslo zmluvy.					
Objednávka číslo : 1397/2010/ŽE	Spracovateľ: Miklošovičová	tel: 02/2029 5411 fax:			
Popis: Objednávka - zmluva je vyhotovená v piatich vyhotoveniach, z ktorých každé má platnosť originálu. Objednávateľ obdrží 4 vyhotovenia a poskytovateľ obdrží jedno vyhotovenie.					
Č. p.	Špecifikácia služieb	MJ	Cena (EUR bez DPH)	Množstvo	Dodací termín
1.	Objednávame si u Vás opravu poškodeného CMV ŠPZ BA-168RY v rámci poistnej udalosti Hodnota celkom : 1 562,80 EUR bez DPH.	Komplet	1 562,80	Komplet	Do 15.06.2010
Objednávateľ: Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skrátenej forme „ŽSR“ Dňa: 24.05.2010 Meno a funkcia: Ing. Milan Mikluš riaditeľ Centra logistiky a obstarávania		Poskytovateľ: Porsche Inter Auto Slovakia, spol. s r.o. Dňa: 24.05.2010 Meno a funkcia: JUDr. Dušan Vallhora konateľ spoločnosti			

Telefón
02/2029 5411

Fax

E-mail
Miklosovicova.anna@zsr.sk

Číslo účtu
2402668854/0200

IČO: 0031364501
DIČ: 2020480121
IČ DPH: SK2020480121

ŽSR sú zapísané v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, v oddieli Po, vo vložke 312/B

Všeobecné obchodné podmienky ŽSR , Bratislava pre poskytnutie služieb (ďalej len „VOP“)

I. Predmet zmluvy

Poskytovateľ (Zhotoviteľ) sa zaväzuje vykonať pre objednávateľa službu špecifikovanú v rámcovej zmluve, zmluve o dielo, resp. objednávke (ďalej len „Zmluva“). Objednávateľ sa zaväzuje za riadne poskytnuté služby v dohodnutom mieste plnenia zaplatiť dohodnutú kúpnu cenu. Poskytovateľ (Zhotoviteľ) sa zaväzuje poskytnúť služby vo vlastnú zodpovednosť. Predmet zmluvy sa považuje za splnený po overení množstva, kvality a úplnosti príslušných sprievodných dokladov. V prípade ich nesúladu so Zmluvou má objednávateľ právo služby, práce reklamovať.

II. Cena

Cena predmetu zmluvy je dohodnutá v súlade so zákonom č 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov. Dohodnutá cena uvedená v zmluve je bez DPH a je stanovená pre každú položku samostatne. K cene bude účtovaná DPH v zmysle platných právnych predpisov. Poskytovateľ (Zhotoviteľ) sa zaväzuje, že zmluvná cena bude platná počas celého obdobia plnenia zmluvy – poskytovania služby.

III. Čas a miesto plnenia zmluvy

Čas a miesto plnenia sú uvedené v Zmluve.

IV. Platobné podmienky

1. Lehota splatnosti faktúr je 30 dní od vystavenia faktúry.
2. Poskytovateľ (Zhotoviteľ) je oprávnený fakturovať v deň poskytnutia služieb, ale najneskôr do 3 pracovných dní od poskytnutia služieb.
3. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti v zmysle platných právnych predpisov. Súčasťou faktúry bude aj fotokópia objednávky Objednávateľa a doklad, ktorý potvrdzuje vykonanie a prevzatie služieb.
4. V prípade, že faktúra nebude obsahovať požadované náležitosti, Objednávateľ je oprávnený ju vrátiť Poskytovateľovi (Zhotoviteľovi) na prepracovanie s tým, že nová lehota splatnosti začne plynúť dňom vystavenia opravenej faktúry.
5. Za nedodržanie lehoty splatnosti faktúry je Poskytovateľ (Zhotoviteľ) oprávnený požadovať úrok z omeškania v zmysle ustanovení Obchodného zákonníka.
6. Za nedodržanie termínu plnenia je Objednávateľ oprávnený vyúčtovať Poskytovateľovi (Zhotoviteľovi) zmluvnú pokutu vo výške 0,1 % z ceny predmetu zmluvy vrátane DPH za každý deň omeškania. Právo Objednávateľa na náhradu škody tým nie je dotknuté.
7. Poskytovateľ (Zhotoviteľ) sa zaväzuje, že svoje pohľadávky voči Objednávateľovi nepostúpi (ani s nimi nebude inak obchodovať), tretej strane bez písomného súhlasu Objednávateľa, a to pod sankciou zmluvnej pokuty vo výške 20% z hodnoty postúpenej pohľadávky. Právo Objednávateľa na náhradu škody tým nie je dotknuté.

V. Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Povinnosti Poskytovateľa (Zhotoviteľa):
 - zodpovedá za rozsah a kvalitu poskytnutých služieb vo vzťahu k požadovaným výkonom a zodpovedá za nedostatky a chyby v súlade s podmienkami stanovenými všeobecne záväznými právnymi, technickými a hygienickými predpismi;
 - vykonáva činnosti spojené s predmetom zmluvy len prostredníctvom odborne spôsobilých osôb;
 - zodpovedá za to, že predmet plnenia zmluvy je poskytovaný podľa dohodnutých podmienok v Zmluve;
 - zodpovedá za bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci, bezpečnosť prevádzky technických zariadení a ochranu životného prostredia v súlade s platnými predpismi;
 - zodpovedá za to, že jeho zamestnanci ako aj zamestnanci jeho prípadných subdodávateľských subjektov vykonávajúci pracovnú činnosť v priestoroch ŽSR, spĺňajú pre výkon tejto pracovnej činnosti stanovené podmienky;
 - je povinný preukázateľne poučiť všetkých zamestnancov pracujúcich na stavbe o pravidlách bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci v zmysle zákona č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a o doplnení niektorých zákonov a v zmysle predpisu Bz1 Bezpečnosť zamestnancov v podmienkach Železníc Slovenskej republiky,
 - zodpovedá za škody spôsobené jeho zamestnancami na majetku Objednávateľa v plnom rozsahu.
2. Povinnosti Objednávateľa:
 - predložiť prevádzkové predpisy a vnútorné poriadky Poskytovateľovi (Zhotoviteľovi);
 - spolupôsobiť pri zabezpečovaní služieb, ktoré sú predmetom Zmluvy;
 - ihneď a neodkladne upozorňovať na nedostatky a chyby pri výkone predmetu Zmluvy a umožniť v primeranom čase ich odstránenie;
 - umožniť v dohodnutom čase vstup do priestorov k výkonu služieb, ktoré sú predmetom Zmluvy, ako aj poskytnúť potrebné priestory na prezlečenie zamestnancov a uskladnenie náradia a pracovných pomôcok;
 - poskytnúť podľa možnosti príslušného pracoviska studenú a teplú vodu, ako aj elektrickú energiu potrebnú pre výkon.

VI. Odstúpenie od zmluvy a trvanie zmluvného vzťahu

1. Od Zmluvy možno odstúpiť v týchto prípadoch:
 - 1.1. V prípade podstatného porušenia zmluvných podmienok dohodnutých v Zmluve.
 - 1.2. V ostatných prípadoch podľa ustanovení Obchodného zákonníka v platnom znení.
2. Nedodržanie záväzku splniť predmet tejto Zmluvy v kvalite stanovenej Objednávateľom, považujú zmluvné strany za podstatné porušenie Zmluvy.
3. Odstúpenie od zmluvy musí byť druhej zmluvnej strane oznámené písomne.
4. Účinky odstúpenia nastávajú momentom doručenia písomného oznámenia druhej strane.
5. Zmluvu môže vypovedať každá zo zmluvných strán aj bez uvedenia dôvodu. Vypovedná lehota je 3 mesiace a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení vypovede druhej zmluvnej strane.

VII. Záverečné ustanovenia

1. Zmeny a doplnky Zmluvy je možné robiť len formou číslovaných písomných dodatkov podpísaných oprávnenými zástupcami zmluvných strán.
2. Ustanovenia Zmluvy majú prednosť pred ustanoveniami týchto VOP.
3. Články neupravené Zmluvou a týmito VOP ako aj vzťahy z nich vyplývajúce sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka, subsidiárne ustanoveniami Občianskeho zákonníka a všeobecne záväznými právnymi predpismi.
4. Tieto VOP sú neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.

Poskytovateľ: Porsche Inter Auto Slovakia, spol. s r.o.

Súhlasím – Nesúhlasím so Všeobecnými obchodnými podmienkami ŽSR

..... podpis